



**CHỦ TỊCH NƯỚC**

Số: 2435 /QĐ-CTN

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Hà Nội, ngày 27 tháng 11 năm 2017

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc đàm phán và ký Hiệp định viện trợ  
không hoàn lại của Dự án "Nâng cao năng lực giám sát và đánh giá  
thực hiện Đề án tái cơ cấu ngành Nông nghiệp"**

**CHỦ TỊCH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

Căn cứ Điều 88 và Điều 91 của Hiến pháp nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam;

Căn cứ Luật Điều ước quốc tế năm 2016;

Xét đề nghị của Chính phủ tại Tờ trình số 528/TTr-CP ngày 06/11/2017,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Cho phép đàm phán và ký Hiệp định viện trợ không hoàn lại giữa nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Ngân hàng Thế giới của Dự án "Nâng cao năng lực giám sát và đánh giá thực hiện Đề án tái cơ cấu ngành Nông nghiệp" như Tờ trình của Chính phủ.

**Điều 2.** Ủy quyền cho Phó Thủ tướng kiêm Bộ trưởng Bộ Ngoại giao Nguyễn Thị Hồng thay mặt nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam ký Hiệp định trên và các văn kiện pháp lý liên quan. Bộ trưởng Bộ Ngoại giao có trách nhiệm làm thủ tục đối ngoại về việc ủy quyền theo quy định.

**Điều 3.** Chính phủ, Thủ tướng Chính phủ chịu trách nhiệm quản lý, sử dụng vốn viện trợ có hiệu quả, đúng quy định của pháp luật.

**Điều 4.** Quyết định này có hiệu lực từ ngày ký.

Chính phủ, Thủ tướng Chính phủ, Chủ nhiệm Văn phòng Chủ tịch nước chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./k

**CHỦ TỊCH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

*Nơi nhận:*

- Chính phủ;
  - Thủ tướng Chính phủ;
  - Bộ trưởng Bộ Ngoại giao;
  - NHNN Việt Nam;
  - Chủ nhiệm VPCTN;
  - PCN VPCTN Bùi Trường Giang;
  - Vụ TCHC (Trung tâm CNTT);
- lưu: VT, Vụ TH (3b).

  
**Trần Đại Quang**